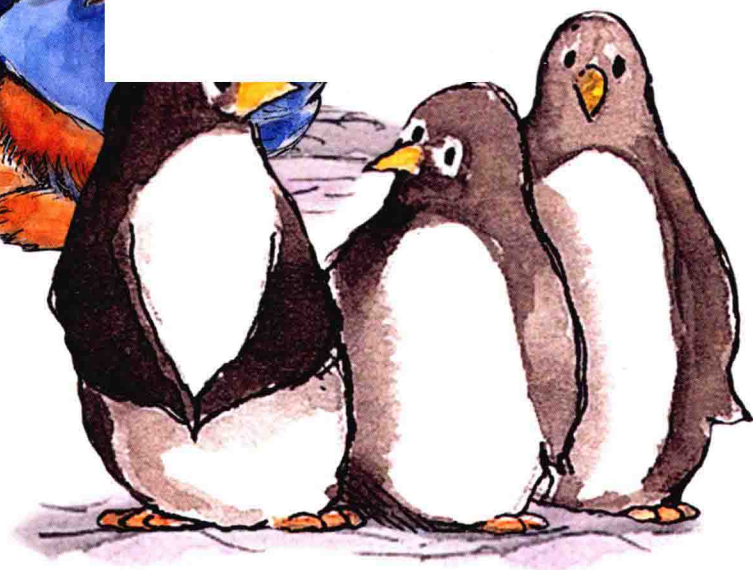




柏灵顿宝宝熊家庭教养图画书

柏灵顿 动物园奇遇记

[英] 迈克尔·邦德 著 [英] R.W.阿利 绘
任溶溶 译



接力出版社
Publishing House

全国百佳图书出版单位
Top 100 Publishing Houses in China

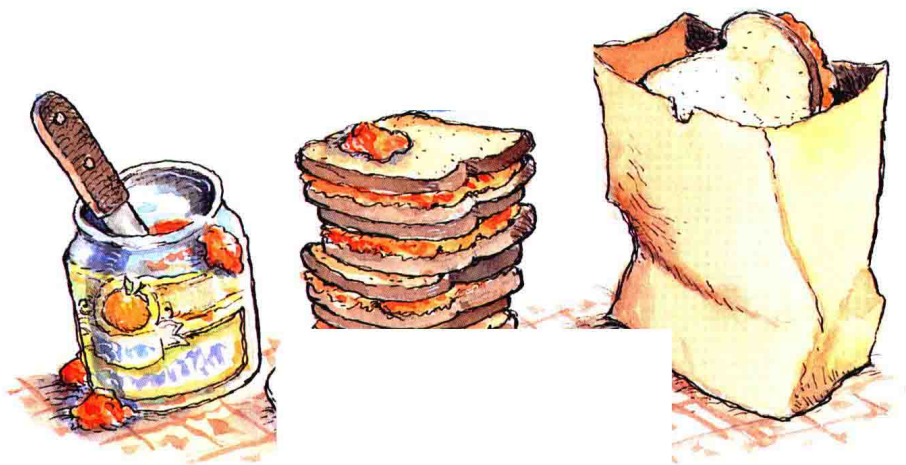


柏灵顿宝宝熊家庭教养图画书

柏灵顿 动物园奇遇记

BOLINGDUN DONGWUYUAN QIYU JI

[英] 迈克尔·邦德 著 [英] R.W.阿利 绘
任溶溶 译



接力出版社
Publishing House

First published in hardback in Great Britain by HarperCollins Publishers in 1984

First Published in paperback by Collins Picture Lions in 2000

The revised edition published by HarperCollins Children's Books in 2009

Picture Lion is an imprint of HarperCollins Children's Books.

HarperCollins Children's Books is a division of HarperCollins Publishers Ltd.

Text copyright © Michael Bond 1984

Illustrations copyright © R. W. Alley 1998

The author and illustrator assert the moral right to be identified as the author and
illustrator of the work

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a
retrieval system, or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical,
photocopying, recording or otherwise, without the prior permission of HarperCollins
Publishers Ltd, 77-85 Fulham Palace Road, Hammersmith, London W6 8JB.

图书在版编目 (CIP) 数据

柏灵顿动物园奇遇记 / (英) 邦德著; (英) 阿利绘; 任溶溶译. — 南宁: 接力出版社,
2014.12

(柏灵顿宝宝熊家庭教养图画书)

书名原文: Paddington at the zoo

ISBN 978-7-5448-3738-5

I. ① 柏… II. ① 邦… ② 阿… ③ 任… III. ① 儿童文学—图画故事—英国—现代
IV. ① I561.85

中国版本图书馆CIP数据核字 (2014) 第276395号

责任编辑: 戴迪玲 文字编辑: 张潇沚 美术编辑: 张 凯 责任校对: 贾玲云

责任监印: 陈嘉智 版权联络: 张耀霖 媒介主理: 詹 悦

社长: 黄 俭 总编辑: 白 冰

出版发行: 接力出版社 社址: 广西南宁市园湖南路9号 邮编: 530022

电话: 010-65546561 (发行部) 传真: 010-65545210 (发行部)

<http://www.jielibj.com> E-mail: jieli@jielibook.com

经销: 新华书店 印制: 北京华联印刷有限公司

开本: 787毫米×1092毫米 1/16 印张: 1.375 字数: 40千字

版次: 2014年12月第1版 印次: 2014年12月第1次印刷

印数: 00 001—12 000册 定价: 13.00元

版权所有 侵权必究

质量服务承诺: 如发现缺页、错页、倒装等印装质量问题, 可直接向本社调换。

服务电话: 010-65545440

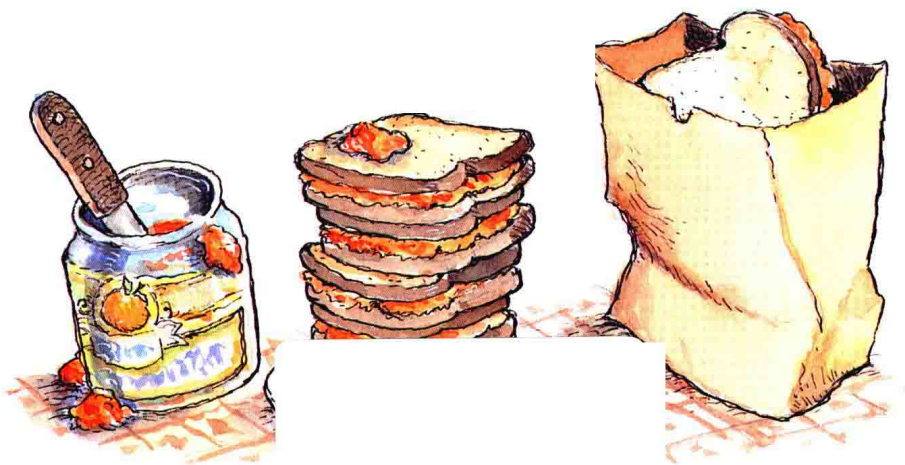


柏灵顿宝宝熊家庭教养图画书

柏灵顿 动物园奇遇记

BOLINGDUN DONGWUYUAN QIYU JI

[英] 迈克尔·邦德 著 [英] R.W.阿利 绘
任溶溶 译



接力出版社
Publishing House

一天，乔纳森和朱迪决定带柏灵顿去动物园游玩。
他们出发前，柏灵顿做了一大堆果酱三明治，一共六个。

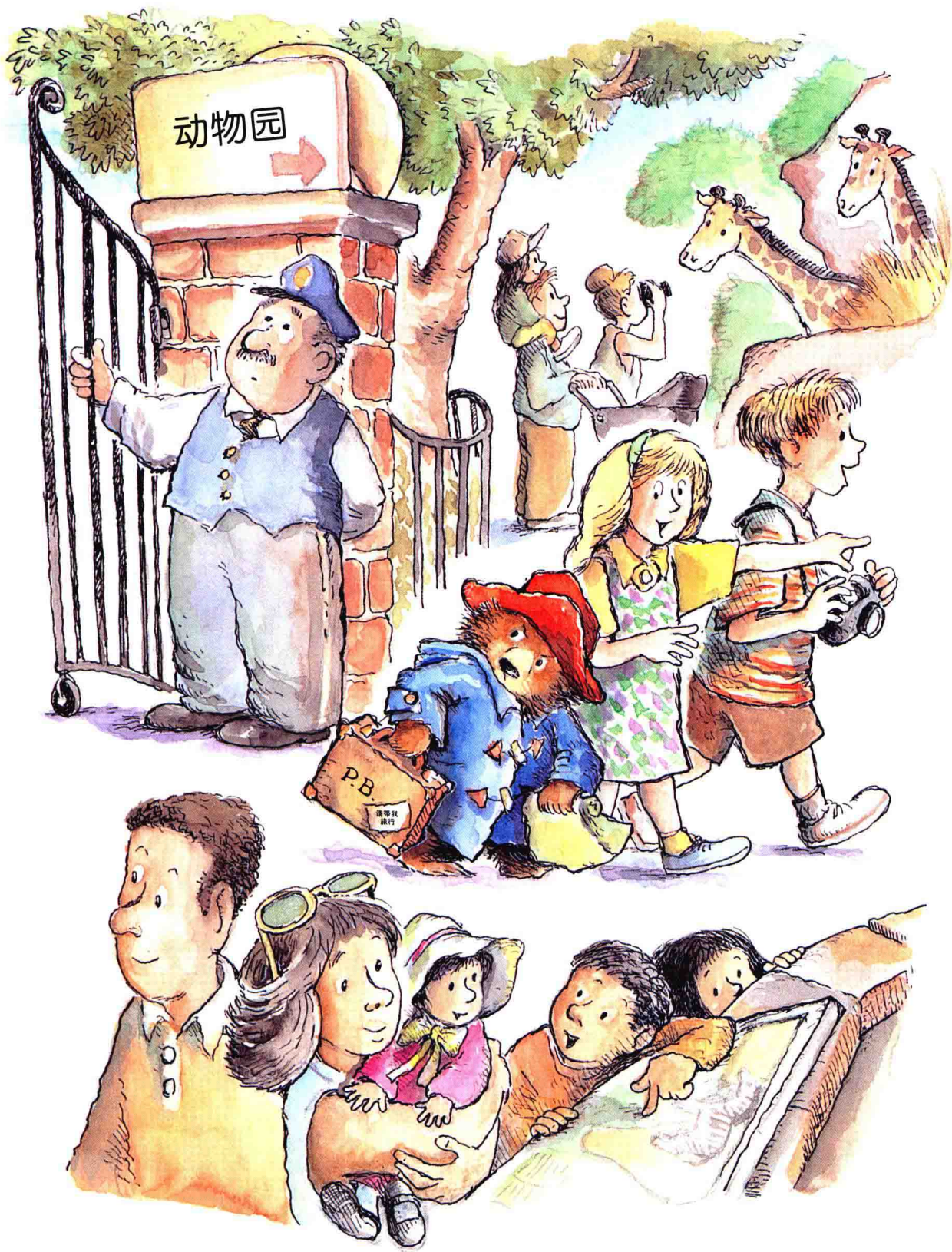
他们到了动物园，看门人不让他们进去。

“对不起，”看门人说，“宠物不允许进去。”

“宠物！”乔纳森重复了一遍。

“柏灵顿不是宠物，”朱迪说，“他是我们家庭的成员。”

柏灵顿朝那人狠狠瞪了一眼，那人没说二话，让他们进去了。



“来吧，”乔纳森说，“为什么你不和鹦鹉一起照相呢？”

“笑一笑。”朱迪叫着，“说茄子！”

“茄——子！”柏灵顿说。



“呱呱！”一只鸚鵡咬下柏灵顿的一大块三明治叫道，“非常感谢。呱呱！呱呱！”



接下来他们去看西伯利亚野狗。

“漂亮的小狗。”柏灵顿说。

可西伯利亚野狗跑来，“嗷——嗷——呜——”。
吓得柏灵顿跳起来，手里剩下的三明治飞了出去，落到了西伯利亚野狗的旁边。







“让我给你和小驴照张合影吧。”乔纳森说。

“嗯——啊！ 嗯——啊！”那头驴看到柏灵顿的三明治时，大叫起来。

“那就两个没了。”朱迪说。
柏灵顿一点儿也笑不出来了。



大象已经等不及。它直截了当
发出一阵喇叭一样的响亮叫声——
“呜——叭——叭！”把鼻子伸了
过来。





柏灵顿眼看自己的第三个三明治没有了。他开始想进动物园到底是不是一个好主意。

可更糟糕的还在后头。

当狮子看见他们过来，它就来了一个大大的狮吼：

“嗷——嗷——”



这狮吼真是太可怕了，柏灵顿把第四个三明治掉在了地上，他还没来得及叫“救命”，鸽子已经把它围起来了。



沉默不语的只有企鹅，
它们站在那里看上去很悲伤，
似乎穿戴整齐了要去参加聚会，
可又无处可去。

柏灵顿为它们难过，把
第五个三明治给了它们。

“企鹅吃鱼的。”一个人
严厉地说，他指着一张通告，
“严禁给它们吃果酱三明治。”

